

التاريخ: 2017/07/27

اشارتنا رقم: ج/م/1663/2017

To: Amman Stock Exchange
Amman – Jordan

السادة بورصة عمان المحترمين،
عمان – الأردن.

Subject: Semi – Annual Report as of
30/06/2017

الموضوع : التقرير نصف السنوي كما في
2017/06/30

Attached the Company's Semi – Annual Report
of Jordan French Insurance co. (P.L.C)
as of 30/06/2017.

مرفق طيه نسخة التقرير نصف السنوي للشركة الأردنية
الفرنسية للتأمين م.ع.م.
كما في 2017/06/30.

Kindly accept our high appreciation & aspect

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،

Jordan French Insurance co. (P.L.C)

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين م.ع.م.

WALEED WAEL ZURUB Ph.D
BOARD MEMBER/PRESIDENT

د. وليد وائل زعرب
عضو مجلس الإدارة / المدير العام

بورصة عمان
الدائرة الإدارية والمالية
الديوان
٢٧ تموز ٢٠١٧
الرقم المتسلسل: 3964
رقم الملف: 21009
الجهة المختصة: 12/06/17 (ع)

ر ثان ص



الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية وتقرير المراجعة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية وتقرير المراجعة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

صفحة	فهرس
١	تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية
٣ - ٢	قائمة المركز المالي المرحلية
٤	قائمة الدخل المرحلية
٥	قائمة الدخل الشامل المرحلية
٦	قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية
٨ - ٧	قائمة التدفقات النقدية المرحلية
٩	حساب إيرادات ومصروفات فرع التأمين على الحياة
١٠	حساب إيرادات الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة
١١	حساب كلفة التعويضات لأعمال التأمينات العامة
١٢	حساب ارباح (خسائر) الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة
٢٢ - ١٣	إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية

إلى السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي المرحلية المرفقة للشركة الأردنية الفرنسية للتأمين (وهي شركة أردنية مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ والبيانات المالية المرحلية للدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للسنة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. إن الإدارة مسؤولة عن اعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية) والذي يعتبر جزءاً لا يتجزأ من معايير التقارير المالية الدولية، وتقتصر مسؤولياتنا في التوصل إلى نتيجة حول هذه البيانات المالية المرحلية بناء على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بإجراء المراجعة وفقاً للمعيار الدولي لعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تشمل عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية على إجراء استفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل إلى حد كبير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، ولذلك فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي حولها.

النتيجة

بناء على مراجعتنا لم يصل إلى علمنا أية أسوأ تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية المرفقة لم يتم اعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

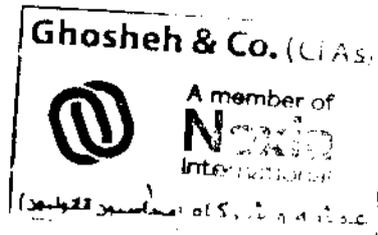
غوشه وشركاه

سنان غوشة

إجازة مزاولة رقم (٥٨٠)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٧ تموز ٢٠١٧



الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة المركز المالي المرحلية (غير مدققة)
كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦
(بالدينار الأردني)

٢٠١٦	٢٠١٧	ايضاح	الموجودات
٦,٦٨٧,٢٠٤	٦,٧٨٣,٢٢٨	٤	ودائع لدى البنوك
١١,٤٥٣	٦٣,١٦٦	٥	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٢,٦٥٨,٨٩١	٢,٥٣١,٤٩٤	٦	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
١,٢١٤,٨٧١	١,٢١٠,٠٦٧		استثمارات عقارية
١٠,٥٧٢,٤١٩	١٠,٥٨٧,٩٥٥		مجموع الإستثمارات
٢,٤٧٥,٧١١	٢,٩٣٠,١٦٩	٧	نقد في الصندوق وارصدة لدى البنوك
١,١٦٥,٠٧٦	١,١١٠,٨٤٨		أوراق قبض وشيكات برسم التحصيل
٩,٢٧٩,٤٨٠	١١,١٧٧,٨٤٢	٨	مدينون - بالصافي
٢,٠٤٥,٠٤٢	١,٨٢٦,٨٤٥	٩	ذمم معيدي التامين المدينة
١,١١٦,٨٩٤	١,١٤٧,٣٩٣	١٠	موجودات ضريبية مؤجلة
١,٨٠٧,٠٤٤	١,٧٦٥,٧٩٣		ممتلكات ومعدات - بالصافي
٨٢٦,٤٣٦	٩٨٥,٦٠٨		موجودات اخرى
٢٩,٢٨٨,١٠٢	٣١,٥٣٢,٤٥٣		مجموع الموجودات

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين

(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة المركز المالي المرحلية (غير مدققة) (يتبع)

كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦

(بالدينار الأردني)

٢٠١٦	٢٠١٧	إيضاح	
			المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات
٥,٢٨٥,٧١٦	٥,٨٩٠,٠٤٧		مخصص اقساط غير مكتسبة - صافي
٦,٢٣١,٢٨١	٧,٣٦٦,٢٥١		مخصص ادعاءات - صافي
٢٨٧,٣٩٩	٣١٢,٦٢٣		مخصص حسابي - صافي
١١,٨٠٤,٣٩٦	١٣,٥٦٨,٩٢١		مجموع مطلوبات عقود التأمين
٢,١٩٣,٣١٣	٢,١٣٢,٧٢٧		بنوك دائنة
٣,٥٥٤,٠٢٩	٣,٨٨٠,٠٠٤	١١	دائنون وشيكات أجله
١,٨٩٨,٠٨٥	١,٩٨٣,٠٧٠	١٢	ذمم معيدي التأمين الدائنة
٣٢٨,٠٤٧	٣٤٠,٧٦٨		مخصصات مختلفة
٤٩٨,٩٨١	١٥٦,٧٦٦	١٣	مخصص ضريبة دخل
٦٩١,٢٨٢	٤٩٢,٧٠٦		مطلوبات اخرى
٢٠,٩٦٨,١٣٣	٢٢,٥٥٤,٩٦٢		مجموع المطلوبات
			حقوق الملكية
٩,١٠٠,٠٠٠	٩,١٠٠,٠٠٠		راس المال المصرح به
٩,١٠٠,٠٠٠	٩,١٠٠,٠٠٠	١	راس المال المدفوع
١,٥٦٩,٦٣٨	١,٥٦٩,٦٣٨		احتياطي اجباري
(١,٢٥٩,١٦٧)	(١,٣٨٦,٥٦٤)	١٤	التغير المتراكم في القيمة العادلة
(١,٠٩٠,٥٠٢)	(٣٠٥,٥٨٣)		خسائر متراكمة
٨,٣١٩,٩٦٩	٨,٩٧٧,٤٩١		مجموع حقوق الملكية
٢٩,٢٨٨,١٠٢	٣١,٥٣٢,٤٥٣		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة الدخل المرحلية (غير مدققة)
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

من بداية العام حتى		الفترة المرحلية		ايضاح
٢٠١٦ حزيران	٢٠١٧ حزيران	من ١ نيسان ٢٠١٦ الى ٣٠ حزيران ٢٠١٦	من ١ نيسان ٢٠١٧ الى ٣٠ حزيران ٢٠١٧	
				الإيرادات
١١,٢٧٩,٨٣٤	١٣,١٨٧,٨٦٢	٥,٨١٥,٩٢٦	٧,٤٩٧,٩٥٥	اجمالي الاقساط المكتتبة
(٢,٧١٦,٦٧٢)	(٣,١١٩,٠٥٥)	(١,٢٢١,٣٥٩)	(١,٤١٢,٤١٠)	يطرح: حصة المعدين
٨,٥٦٣,١٦٢	١٠,٠٦٨,٨٠٧	٤,٥٩٤,٥٦٧	٦,٠٨٥,٥٤٥	صافي الاقساط المكتتبة
٢٢٩,٩١٦	(٦٠٤,٣٣١)	(٣١٠,٩٦٣)	(١,٢٠٥,٨٢٦)	صافي التغير في مخصص الاقساط غير المكتتبة
٦٥,٩٨٩	(٢٥,٢٢٤)	٤٤,٨٨٠	(٥,٥٨٦)	صافي التغير في المخصص الحسابي
٨,٨٥٩,٠٦٧	٩,٤٣٩,٢٥٢	٤,٣٢٨,٤٨٤	٤,٨٧٤,١٣٣	صافي ايرادات الاقساط المتحققة
٢٤٨,١٧٨	٤٢١,٣٩٩	١٣٨,٣٨٥	١٩٥,١٤٣	ايرادات العمولات
٨٨٠,٧٥٦	١,١٥١,٧٦٣	٣٩٥,١٥٧	٦٨٢,٦٨١	بدل خدمة بولص وثائق تأمين
٣٤١,٨٦٩	٣٦٣,٦٦٣	١٩٧,٦٧٦	٣٠٩,٤٨٤	رسوم أخرى
٦١,٢٣٨	١٠٥,١٩٩	٣٤,٨٨٧	٧١,٩٥٢	فوائد دائنة
٢١,٦١٨	١٩,٤٢١	(٣٢,٨٦٩)	(٦,٨٦٤)	أرباح الموجودات المالية والاستثمارات
٦٨,٦٧٠	٣٣,٩٤٤	٥٠,٢٠٣	١١,١٦٧	ايرادات أخرى
١٠,٤٨١,٣٩٦	١١,٥٣٤,٦٤١	٥,١١١,٩٣٣	٦,١٣٧,٦٩٦	مجموع الإيرادات
				التعويضات والخسائر والمصاريف
١١,٤٠٦,٦٨٥	٩,٧٦١,٢٠٨	٦,٥١٧,٤٠٠	٤,٧٣٠,٦١٧	التعويضات المدفوعة
٨,٧١٠	-	٨,٧١٠	-	استحقاق وتسفيات بوالص
(٢,٢٤٧,٤٨١)	٢,٠٢٠,٨٨٧	(١,٤٥٣,٤٥٣)	(١,٢٨٦,٩٨٨)	يطرح: مستردات
(٢,٥٣٧,١٧٣)	١,٤٤٨,٢٧٠	(١,٦٤٩,١٤٥)	(٥٨٤,٧٩٥)	يطرح: حصة معدي التأمين
٦,٦٣٠,٧٤١	٦,٢٩٢,٠٥١	٣,٤٢٢,٥١٢	٢,٨٥٨,٨٣٤	صافي التعويضات المدفوعة
١٠٨,٢١٣	١,١٣٤,٩٧٠	(٣٨٦,٣٠٧)	١,٠٩٣,٧٩٨	صافي التغير في مخصص الادعاءات
١,٢٩٥,٧١٥	١,٣٧٦,٠١٧	٦٣٨,٨٥٣	٦٢٥,٨٥٧	نفقات موظفين موزعة
٤١٨,٦٦٣	٤٩٦,٤٧٣	١٨٣,٣٥٧	٢٣٧,٢٩١	مصاريف إدارية وعمومية موزعة
٨٩,٢٥٥	١٠٩,٤٨١	٤٦,٦٩٠	٢٩,٠٣١	اقساط فلتنض الخسارة
٢٧٨,٣٢٥	٢٤٨,٤٩١	١٤٣,١٨٩	١١٧,٦٠٥	تكاليف اقتناء وثائق التأمين
٢٨٧,٣٤٣	٣٣٥,٥٦٢	٩٩,٢٠٥	١٧٠,٤٨٧	مصاريف أخرى خاصة بالإكتتاب
٩,١٠٨,٢٥٥	٩,٩٩٢,٩٩٥	٤,١٤٧,٩٩٩	٥,١٣٢,٩٠٣	صافي عبء التعويضات
٣٢٣,٩٢٩	٣٤٤,٠٠٤	١٥٩,٧١٣	١٥٦,٤٦٤	نفقات موظفين غير موزعة
٥٨,٢٧٦	٥٣,٩٩٩	٣٣,٠٠٢	٢٧,٠٨٢	استهلاكات ولطفاءات
١٠٤,٦٦٤	١٢٤,١١٨	٤٥,٨٣٧	٥٩,٣٢٣	مصاريف ادارية وعمومية غير موزعة
٥٠,٠٠٠	-	٥٠,٠٠٠	-	مخصص تنفي مذبون
٥٣٦,٨٦٩	٥٢٢,١٢١	٢٨٨,٥٥٢	٢٤٢,٨٦٩	اجمالي المصروفات
٨٣٦,٢٧٢	١,٠١٩,٥٢٥	٦٧٥,٣٧٢	٧٦١,٩٢٤	ربح الفترة قبل الضرائب المطفاة
-	٣٠,٤٩٩	-	٣٠,٤٩٩	موجودات ضريبية موجلة
(١٢١,٦٩٥)	(٢٦٥,١٠٥)	(١٨١,٨١٩)	(٢٤١,٦٦٣)	مخصص ضريبية دخل الفترة
٧١٤,٥٧٧	٧٨٤,٩١٩	٤٩٣,٥٥٣	٥٥٠,٧٦٠	ربح الفترة
				ربحية المسهم:
٠,٠٧٩	٠,٠٨٦	٠,٠٥٤	٠,٠٦١	ربح السهم - دينار / سهم
٩,١٠٠,٠٠٠	٩,١٠٠,٠٠٠	٩,١٠٠,٠٠٠	٩,١٠٠,٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم - سهم

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين

(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة الدخل الشامل المرحلية (غير مدققة)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

		من ١ نيسان ٢٠١٧		من ١ نيسان ٢٠١٦	
		٣٠ حزيران ٢٠١٧	٣٠ حزيران ٢٠١٦	٣٠ حزيران ٢٠١٧	٣٠ حزيران ٢٠١٦
ربح الفترة		٥٥٠,٧٦٠	٤٩٣,٥٥٣	٧٨٤,٩١٩	٧١٤,٥٧٧
يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى		-	-	-	-
مجموع الدخل الشامل قبل بنود الدخل الشامل الآخر		٥٥٠,٧٦٠	٤٩٣,٥٥٣	٧٨٤,٩١٩	٧١٤,٥٧٧
التغير المتراكم في القيمة العادلة		(٢,٥٢٥)	(١٦٥,٧٤٠)	(١٢٧,٣٩٧)	(٣٤١,٦٧٧)
مجموع ربح الدخل الشامل للفترة		٥٤٨,٢٣٥	٣٢٧,٨١٣	٦٥٧,٥٢٢	٣٧٢,٩٠٠

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية (غير مدققة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

مجموع حقوق الملكية	ربح الفترة	الخسائر المتراكمة	احتياطي القيمة العادلة	إحتياطي إيجاري	رأس المال
٨,٣١٩,٩٢٩	-	(١,٠٩٠,٥٠٢)	(١,٢٥٩,١٦٧)	١,٥٢٩,٦٣٨	٩,١٠٠,٠٠٠
(١٢٧,٣٩٧)	-	-	(١٢٧,٣٩٧)	-	-
٧٨٤,٩١٩	٧٨٤,٩١٩	-	-	-	-
٨,٩٧٧,٤٩١	٧٨٤,٩١٩	(١,٠٩٠,٥٠٢)	(١,٣٨٦,٥٦٤)	١,٥٢٩,٦٣٨	٩,١٠٠,٠٠٠
٧,٠٨٥,٩٠٧	-	(٢,٤٨٧,١٥١)	(٨٩٥,٤٢٠)	١,٣٦٨,٤٧٨	٩,١٠٠,٠٠٠
(٣٤١,٦٧٧)	-	-	(٣٤١,٦٧٧)	-	-
٧١٤,٥٧٧	٧١٤,٥٧٧	-	-	-	-
٧,٤٥٨,٨٠٧	٧١٤,٥٧٧	(٢,٤٨٧,١٥١)	(١,٢٣٧,٠٩٧)	١,٣٦٨,٤٧٨	٩,١٠٠,٠٠٠

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التدفقات النقدية المرحلية (غير مدققة)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٦	للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧	
٨٣٦,٢٧٢	١,٠١٩,٥٢٥	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
		ريح الفترة قبل الضريبة
		التعديلات لبنود غير نقدية :
٥٨,٢٧٦	٥٣,٩٩٩	استهلاكات وإطفاءات
(٢٢٩,٩١٦)	٦٠٤,٣٣١	صافي مخصص الإحباط غير المكتسبة
(٦٥,٩٨٩)	٢٥,٢٢٤	صافي المخصص الحسابي
١٠٨,٢١٣	١,١٣٤,٩٧٠	صافي مخصص الادعاءات
٧,٩٠٥	١٢,٧٢١	مخصصات مختلفة
٩٧٢	٥,١٤٨	خسائر الموجودات المالية والاستثمارات
٧١٥,٧٣٣	٢,٨٥٥,٩١٨	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل التغيير في بنود رأس المال العامل
-	(٥٦,٨٦١)	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل
(٩,٤٠٥)	٥٤,٢٢٨	أوراق قبض وشيكات برسم التحصيل
(٢٧٣,٣٩١)	(١,٨٩٨,٣٦٢)	مدينون - بالصافي
(١٨٢,٧٨٥)	٢١٨,١٩٧	ذمم معيدي التأمين المدينة
٧١,٠١٤	(١٥٩,١٧٢)	الموجودات الأخرى
١٢٥,٦٨٦	٣٢٥,٩٧٥	دائنون وشيكات آجلة
(٩٤٩,٢٤٣)	(١٩,٨٩٧)	ذمم معيدي التأمين الدائنة
(١٤٢,٣٢٢)	(٩٣,٦٩٥)	المطلوبات الأخرى
(١,٣٦٠,٤٤٦)	(١,٦٢٩,٥٨٧)	صافي الاستخدامات النقدية من عمليات التشغيل قبل الرسوم المنفوعة
(٣٨٤,٦٤٩)	(٦٠٧,٣١٩)	ضريبة الدخل المدفوعة
(١,٧٤٥,٠٩٥)	(٢,٢٣٦,٩٠٦)	صافي الاستخدامات النقدية من عمليات التشغيل

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التدفقات النقدية المرحلية (غير مدققة) (بتبع)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

للسنة أشهر المنتهية في	للسنة أشهر المنتهية في	
٣٠ حزيران ٢٠١٦	٣٠ حزيران ٢٠١٧	
(٢١٤,٨٦٨)	(٧,٩٤٤)	التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
(٢١٤,٨٦٨)	(٧,٩٤٤)	شراء الموجودات الثابتة
		صافي الاستخدامات النقدية من عمليات الاستثمار
(١,٢٤٤,٢٣٠)	٦١١,٠٦٨	صافي التغير في النقد وما في حكمه
٤,٩٧٠,٥٤٠	٦,٩٦٩,٦٠٢	١٨ النقد وما في حكمه في بداية الفترة
٣,٧٢٦,٣١٠	٧,٥٨٠,٦٧٠	١٨ النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

حساب إيرادات ومصروفات فرع تأمين الحياة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧	للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٦	
		الإقساط المكتتبة
		الاعمال المباشرة
٦٥٣,٦٥٣	٦٩٥,٤٧٨	اجمالي الإقساط
٦٥٣,٦٥٣	٦٩٥,٤٧٨	يطرح : اقساط اعادة التأمين الخارجية
(٣٠٨,٣٠٠)	(٣٣٩,٤٠٧)	صافي الإقساط
٣٤٥,٣٥٣	٣٥٦,٠٧١	
		المخصص الحسابي أول المدة
٥٤٠,٩٤٤	٥٢٨,٤٦١	يطرح : حصة معيدي التأمين أول المدة
(٢٣٢,٧٩١)	(٢٤١,٠٦٢)	صافي المخصص الحسابي أول المدة
٣٠٨,١٥٣	٢٨٧,٣٩٩	
		المخصص الحسابي رصيد آخر المدة
(٥٠٦,٦٦٧)	(٥٧٦,٣٣٤)	يطرح : حصة معيدي التأمين
٢٦٤,٥٠٣	٢٦٣,٧١٢	صافي المخصص الحسابي آخر المدة
(٢٤٢,١٦٤)	(٣١٢,٦٢٢)	صافي الإيرادات المتحققة من الإقساط المكتتبة
٤١١,٣٤٢	٣٣٠,٨٤٨	
		التعويضات المدفوعة
(٤٤٢,٦٦٨)	(٣٣٦,٧١٧)	استحقاق وتصفيات بوالص
(٨,٧١٠)	-	يطرح : حصة معيدي التأمين الخارجي
٣٦٢,١١٠	٢٩٠,٩٨٣	صافي التعويضات المدفوعة
(٨٨,٨٦٨)	(٤٥,٧٣٤)	
		مخصص الادعاءات اخر المدة المبلغة
(٢١٥,٤٥٠)	(١٢١,٥٦١)	الادعاءات اخر المدة مبلغة
١٦١,٨٢٠	٨١,٢٥٠	يطرح : حصة معيدي التأمين
(٥٣,٥٩٠)	(٤٠,٣١١)	صافي مخصص الادعاءات اخر المدة
		مخصص الادعاءات اخر المدة المبلغة
١١٠,٩١٢	١١١,٢١٢	مبلغة
(٨٧,٢٢٩)	(٩١,٩٧٠)	يطرح : حصة معيدي التأمين
٢٣,٦٨٣	١٩,٢٤٢	صافي مخصص الادعاءات اول المدة
(١١٨,٧٧٥)	(٦٦,٨٠٣)	
٤١١,٣٤٢	٣٣٠,٨٤٨	صافي الإيرادات المتحققة من الإقساط المكتتبة
		يطرح
(١١٨,٧٧٥)	(٦٦,٨٠٣)	صافي تكلفة التعويضات
		يضاف
٣,٢٢٤	٤,٣٥٤	عمولات مقبوضة
١٣,٨٥٦	٥,٩٨٩	بدل خدمة اصدار وثائق تأمين
٢,٧١٤	١,٧١٨	رسوم أخرى
١٩,٨٩٤	١٢,٠٦١	مجموع الإيرادات
		يطرح
(١٥,٧٧٥)	(٨,٧٢١)	عمولات مدفوعة
(٩٦,٤٨٩)	(١٠٢,٤٤٣)	مصاريف ادارية خاصة بصلاحيات الاكتتاب
(٢٣,١٨٨)	(١٦,٦٧٦)	مصاريف أخرى
(١٣٥,٤٥٢)	١٢٧,٨٣٤	مجموع المصروفات
		ربح الاكتتاب
١٧٧,٠٠٩	١٤٨,٢٧٠	

الشركة الأردنية للتأمين المتساهمة العامة المحدودة

حساب المراتب (مستحق الوصول والتأمينات المدفوعة المستحقين في 30 حزيران 2017 و 2016

	التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ		التاريخ	
	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016
الإجمالي المدفوع	5,642,030	4,527,391	496,978	363,282	105,636	401,035	1,139,139	943,411	39,181	21,939	370,469	283,546	4,582,811	3,983,346	104,340	60,199	12,480,403	10,614,151		
إجمالي المدفوع المستحق في اليوم	0	0	2,261	0	0	0	9,720	12,030	0	0	0	0	0	0	0	0	14,981	12,030		
إجمالي المدفوع	5,642,030	4,527,391	499,239	363,282	105,636	401,035	1,148,859	955,441	39,181	21,939	370,469	283,546	4,582,811	3,983,346	104,340	60,199	12,495,384	10,626,181		
ملاحظات :																				
المدفوع المستحق للمدة المتبقية	(183,575)	(194,354)	0	0	0	0	(19,893)	(18,205)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	(203,568)	(212,560)
المدفوع المستحق للمدة المتبقية	0	0	(445,481)	(304,884)	(80,424)	(237,897)	(750,649)	(588,886)	(10,100)	(8,010)	(227,031)	(200,764)	(1,061,045)	(876,985)	(1,349)	(577)	(2,576,080)	(2,195,813)		
إجمالي المدفوع	5,458,455	4,333,037	53,758	58,398	25,212	183,336	378,217	366,349	29,081	15,929	143,437	82,784	3,521,568	3,106,351	102,991	89,622	9,712,737	8,217,808		
ملاحظات :																				
إجمالي المدفوع	5,109,108	5,005,293	354,709	243,180	175,116	890,395	643,217	46,848	60,640	288,926	304,866	511,004	431,005	3,546	44,442		7,455,318	6,921,834		
ملاحظات :																				
إجمالي المدفوع المستحق للمدة المتبقية	(244,273)	(341,882)	(346,474)	(241,026)	(172,838)	(835,567)	(601,734)	(46,026)	(57,608)	(154,733)	(184,729)	(305,502)	(215,802)	0	0		(2,173,602)	(1,798,623)		
إجمالي المدفوع المستحق للمدة المتبقية	4,864,835	4,663,561	18,235	12,885	2,154	2,276	54,828	41,483	2,422	3,032	134,193	140,157	205,502	215,503	3,546	44,442	5,285,716	5,123,311		
ملاحظات :																				
إجمالي المدفوع المستحق للمدة المتبقية	(5,498,956)	(4,702,877)	(261,000)	(203,013)	(97,307)	(125,864)	(966,179)	(744,510)	(39,644)	(21,355)	(333,932)	(286,386)	(590,737)	(451,154)	(3,321)	(24,547)	(7,729,037)	(6,539,725)		
ملاحظات :																				
إجمالي المدفوع المستحق للمدة المتبقية	222,992	249,754	245,980	192,863	96,113	124,852	884,396	691,683	38,685	20,287	176,546	141,314	173,778	226,677	0	0	1,838,980	1,848,330		
ملاحظات :																				
إجمالي المدفوع المستحق للمدة المتبقية	(3,274,864)	(4,433,123)	(15,020)	(110,150)	(1,194)	(1,012)	(81,781)	(52,836)	(3,559)	(1,068)	(155,346)	(125,082)	(354,961)	(425,577)	(3,321)	(24,547)	(5,890,047)	(4,893,395)		
ملاحظات :																				
إجمالي المدفوع المستحق للمدة المتبقية	5,048,425	4,543,455	56,973	61,113	26,172	164,804	351,283	366,996	27,944	17,893	122,304	97,659	3,372,107	3,096,277	103,216	109,317	9,108,406	8,447,724		

١ - عام

إن الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين هي شركة مساهمة عامة محدودة ("الشركة") مسجلة لدى وزارة الصناعة والتجارة في سجل الشركات المساهمة العامة المحدودة بتاريخ ٢٠ آذار ١٩٧٦ تحت رقم (١٠١) .

إن رأسمال الشركة المصرح به والمدفوع يتألف من ٩.١٠٠.٠٠٠ دينار أردني، مقسم الى ٩.١٠٠.٠٠٠ سهم قيمة كل منها دينار أردني واحد.

يتمثل النشاط الرئيسي للشركة بممارسة أعمال التأمين بكافة أنواعها.

٢ - المعايير الجديدة والتعديلات المصدرة ولكنها لم تصبح سارية المفعول

هنالك عدد من المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات التي لم تصبح سارية المفعول ، ولم يتم تطبيقها عند اعداد هذه البيانات ولا تخطط الشركة تبني هذه المعايير بصورة مبكرة.

يسري تطبيقها للفترات السنوية

المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة التالية لم تصبح بعد واجبة التطبيق

التي تبدأ من او بعد

١ كانون الثاني ٢٠١٨

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) - الادوات المالية

١ كانون الثاني ٢٠١٨

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) - ايرادات عقود العملاء

يتوقع مجلس الادارة الشركة ان تطبيق هذه المعايير والتفسيرات خلال الفترات اللاحقة لن يكون له أثر مالي جوهري على البيانات المالية المرحلية للشركة.

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

٣- ملخص لأهم السياسات المحاسبية

تم اعداد القوائم المالية المرحلية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ " التقارير المالية المرحلية " .

تم عرض القوائم المالية المرحلية بالدينار الأردني لأن غالبية معاملات الشركة تسجل بالدينار الأردني .

تم إعداد القوائم المالية المرحلية على أساس مبدأ التكلفة التاريخية .

إن القوائم المالية المرحلية لا تتضمن كافة المعلومات والايضاحات المطلوبة في القوائم المالية السنوية ويجب قراءتها مع القوائم المالية السنوية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ وبالإضافة الى ذلك فإن النتائج لفترة السنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ ليست بالضرورة مؤشر للنتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ .

أهم السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد البيانات المالية المرحلية ملائمة مع تلك السياسات المحاسبية التي تم استخدامها في إعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ .

معلومات القطاعات

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشترك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أخرى والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي تم استعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة .

استخدام التقديرات

إن إعداد البيانات المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغييرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية. وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغييرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

٤- الودائع لدى البنوك

يتألف هذا البند مما يلي :

المجموع	ودائع تستحق لأكثر		ودائع تستحق	
	٢٠١٧	٢٠١٦	من شهر وحتى ثلاثة أشهر	من شهر وحتى سنة
٦,٦٨٧,٢٠٤	٦,٧٨٣,٢٢٨	٣٢٥,٠٠٠	-	٦,٤٥٨,٢٢٨
٦,٦٨٧,٢٠٤	٦,٧٨٣,٢٢٨	٣٢٥,٠٠٠	-	٦,٤٥٨,٢٢٨

داخل الأردن :

البنك الأردني الكويتي

تتراوح معدلات الفائدة على أرصدة الودائع لدى البنوك بالدينار من ٣% الى ٥% .

بلغت الودائع المرهونة لأمر مدير عام هيئة التأمين بالإضافة الى وظيفته ٣٢٥.٠٠٠ دينار أردني كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ لدى البنك الأردني الكويتي (٢٠١٦:٣٢٥.٠٠٠ دينار أردني).

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

٥- الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل تم تصنيفها عند الإعراف الأولي
يتألف هذا البند مما يلي :

٢٠١٦	٢٠١٧	
١١,٤٥٣	٦٣,١٦٦	أسهم مدرجة في سوق عمان المالي
١١,٤٥٣	٦٣,١٦٦	المجموع

٦- الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٢٠١٦	٢٠١٧	
		<u>داخل الأردن :</u>
١,٤٨١,١٤٥	١,٤٥٥,٧٨٤	أسهم مدرجة
٨٤٩,٠٧٢	٨٣٥,١٤٨	أسهم غير مدرجة *
٢,٣٣٠,٢١٧	٢,٢٩٠,٩٣٢	
		<u>خارج الأردن :</u>
٣٢٨,٦٧٤	٢٤٠,٥٦٢	أسهم مدرجة في أسواق خارجية
٢,٦٥٨,٨٩١	٢,٥٣١,٤٩٤	المجموع
٢٠١٦	٢٠١٧	
١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	مركز عمان الدولي لتطوير التجارة ذ.م.م
٨٣٩,٠٧٢	٨٢٥,١٤٨	الشركة المتخصصة للاستثمار والتطوير العقاري ذ.م.م
٨٤٩,٠٧٢	٨٣٥,١٤٨	

٧- النقد في الصندوق والارصدة لدى البنوك

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٢٠١٦	٢٠١٧	
٤٣,٦١٩	٥٤,٧٨٥	نقد في الصندوق
٢,٤٣٢,٠٩٢	٢,٨٧٥,٣٨٤	نقد لدى البنك
٢,٤٧٥,٧١١	٢,٩٣٠,١٦٩	

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

ايضاحات حول القوائم المالية المرحنية (يتبع)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

٨- المدينون - بالصافي

٢٠١٦	٢٠١٧	
٩,٧٤٤,١٣٨	١١,٤٨٧,٥٤٤	حملة البوليص
٣٩٩,٥٨٥	٤٣٥,٠٥٦	الوكلاء
٤٢,٢٥٧	٣٨,٦٩٠	الوسطاء
٨٧,٣٣٤	٩٢,٠٩٢	ذمم موظفين
١٠٦,١٦٦	٢٢٤,٤٦٠	اخرى
(١,١٠٠,٠٠٠)	(١,١٠٠,٠٠٠)	مخصص تدني مدينون *
٩,٢٧٩,٤٨٠	١١,١٧٧,٨٤٢	

* ان الحركة على مخصص تدني المدينون هي كما يلي :

٢٠١٦	٢٠١٧	
١,٠٥٠,٠٠٠	١,١٠٠,٠٠٠	الرصيد بداية السنة
١٨١,١٤٧	-	اضافات
(١٣١,١٤٧)	-	استبعادات
١,١٠٠,٠٠٠	١,١٠٠,٠٠٠	الرصيد نهاية السنة

٩- ذمم معيدي التأمين المدينة

٢٠١٦	٢٠١٧	
١,٤٦١,٥٧٨	١,٤٦٦,٩٠٨	شركات التأمين المحلية
١,٣٨٣,٤٦٤	١,١٥٩,٩٣٧	شركات اعادة التأمين الخارجية
(٨٠٠,٠٠٠)	(٨٠٠,٠٠٠)	مخصص تدني ذمم معيدي التأمين
٢,٠٤٥,٠٤٢	١,٨٢٦,٨٤٥	

١٠- الموجودات الضريبية المؤجلة

٢٠١٦		٢٠١٧		
مطلوبات	موجودات	مطلوبات	موجودات	
-	٩٠١,١١٤	-	١,١١٦,٨٩٤	رصيد بداية السنة
-	٢١٥,٧٨٠	-	٣٠,٤٩٩	المضاف
-	١,١١٦,٨٩٤	-	١,١٤٧,٣٩٣	رصيد نهاية السنة

يتم احتساب الضريبة المؤجلة بنسبة ٢٤% على المخصصات المختلفة وفي رأي الادارة ان هذه المبالغ قابلة للاسترداد مستقبلا.

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

١١- الدائنون والشيكات الاجلة

٢٠١٦	٢٠١٧	
٥٩,٩١٩	٧٥,٣٢١	الوكلاء
٣٠,٠٥٠	٣,٤١٨	شركات تابعه و زميله
١٠,١١٠	٦,٠٤٣	الموظفين
٣٨,٦٣٨	٥١,١٢٥	الوسطاء
٦٣٨,٧٦٩	٢٤٠,٠٥٥	حملة البوالص
٢,٦٣٦,٦٦٧	٣,٣٧٣,٥٣٩	شيكات آجله
١٣٩,٨٧٦	١٣٠,٥٠٣	اخرى
٣,٥٥٤,٠٢٩	٣,٨٨٠,٠٠٤	

١٢- ذمم معيدي التامين الدائنة

٢٠١٦	٢٠١٧	
٢٧,٤١٣	٣٥,٤٩٢	شركات التامين المحلية
١,٨٧٠,٦٧٢	١,٩٤٧,٥٧٨	شركات اعاده التامين الخارجية
١,٨٩٨,٠٨٥	١,٩٨٣,٠٧٠	

١٣- مخصص ضريبة الدخل

إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل كما يلي:-

٢٠١٦	٢٠١٧	
٣٩٤,٨٥٠	٤٩٨,٩٨١	رصيد أول السنة
(٥٢٥,٤٣٧)	(٦٠٧,٣١٩)	ضريبة دخل مدفوعة
٦٢٩,٥٦٨	٢٦٥,١٠٥	المخصص للسنة
٤٩٨,٩٨١	١٥٦,٧٦٦	

١٤- التغير المتراكم في القيمة العادلة

٢٠١٦	٢٠١٧	
(٨٩٥,٤٢٠)	(١,٢٥٩,١٦٧)	الرصيد في بداية السنة
(٣٦٣,٧٤٧)	(١٢٧,٣٩٧)	التغير خلال السنة
(١,٢٥٩,١٦٧)	(١,٣٨٦,٥٦٤)	الرصيد في نهاية السنة

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين

(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

١٥- صافي أرباح الموجودات المالية والاستثمارات

للسنة أشهر المنتهية	للسنة أشهر المنتهية	
في ٣٠ حزيران ٢٠١٧	في ٣٠ حزيران ٢٠١٦	
٢٤,٥٦٩	٢٢,٥٩٠	عوائد التوزيعات للموجودات المالية
(٥,١٤٨)	(٩٧٢)	خسائر غير متحققة للموجودات المالية للمتاجرة
١٩,٤٢١	٢١,٦١٨	

١٦- حصة السهم من ربح الفترة

يتم احتساب الربح للسهم الواحد بقسمة الربح للفترة على المعدل المرجح لعدد الأسهم خلال الفترة وبيانه كما يلي:

للسنة أشهر المنتهية	للسنة أشهر المنتهية	
في ٣٠ حزيران ٢٠١٧	في ٣٠ حزيران ٢٠١٦	
٧٨٤,٩١٩	٧١٤,٥٧٧	صافي ربح الفترة
٩,١٠٠,٠٠٠	٩,١٠٠,٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
٠,٠٨٦	٠,٠٧٩	نصيب السهم من صافي الربح للفترة
٠,٠٨٦	٠,٠٧٩	أساسي
		مخفض

١٧- المعاملات مع أطراف ذات العلاقة

قامت الشركة باجراء معاملات مع الشركة الطيفة ومع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للشركة وباستخدام نسب المراجعة والعمولات التجارية، إن جميع ذمم البيع المؤجلة والتمويلات الممنوحة للأطراف ذات علاقة تعتبر عاملة ولم تؤخذ لها أي مخصصات.

يتم اعتماد سياسة الأسعار والشروط المتعلقة بهذه المعاملات من إدارة الشركة.

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال السنة.

٢٠١٦	٢٠١٧	
٣,٤٠٥,٣٤١	٥,٠٧٠,٢٤٨	بنود قائمة المركز المالي:
		ذمم مدينة (كبار المساهمين) *
٣,١٠٦,٢٣٠	٣,٢٩٥,٦٢٠	بنود قائمة الدخل:
٦٥٦,٧٢٩	٢,٥١٧,٧٤٦	أقساط الاكتتاب (كبار المساهمين)
		التعويضات الموقوفة (كبار المساهمين)

* يتمثل بند كبار المساهمين بالقيادة العامة للقوات المسلحة.

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
(بالدينار الأردني)

تقوم الشركة المتخصصة لإدارة النفقات الطبية ذ.م.م بتدقيق المطالبات الطبية للشركة حيث تقاضت أتعاب تدقيق المطالبات الطبية ورسوم للشبكة الطبية عن الربع الثاني لعام ٢٠١٧ مبلغ وقدره ١٣٧,٥٣٦ دينار أردني من الشركة.

فيما يلي ملخص المنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة العليا.

٢٠١٦	٢٠١٧
٣٩٥,١٩٣	٤١٠,٦٢٠
٤٥,٥٠٠	٢١,٠٠٠

الرواتب والمكافآت التي تقاضتها الإدارة العليا
بدل تنقلات أعضاء مجلس الإدارة

١٨ - النقد وما في حكمه

يتكون النقد وما في حكمه الظاهر في قائمة التدفقات النقدية مما يلي:-

٢٠١٦	٢٠١٧
٢,٤٧٥,٧١١	٢,٩٣٠,١٦٩
٦,٦٨٧,٢٠٤	٦,٧٨٣,٢٢٨
٢,١٩٣,٣١٣	٢,١٣٢,٧٢٧
٦,٩٦٩,٦٠٢	٧,٥٨٠,٦٧٠

نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
يضاف: ودائع لدى البنوك تستحق خلال ثلاثة أشهر
ينزل: بنوك دائنة تستحق خلال ثلاثة أشهر
صافي النقد وما في حكمه

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

١٩- الادوات المالية

القيمة العادلة

ان القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية تتضمن الموجودات المالية النقد وما في حكمه والشيكات برسم التحصيل والنم المدينة والاوراق المالية، وتتضمن المطلوبات المالية النظم الدائنة والتسهيلات الائتمانية والقروض والارصدة الدائنة الاخرى.

المستوى الاول: الاسعار السوقية المعلنة في الاسواق النشطة لنفس الادوات المالية.

المستوى الثاني: اساليب تقييم تعتمد على مدخلات تؤثر على القيمة العادلة ويمكن ملاحظتها بشكل مباشر او غير مباشر في السوق.

المستوى الثالث: اساليب تقييم تعتمد على مدخلات تؤثر على القيمة العادلة ولا يمكن ملاحظتها بشكل مباشر او غير مباشر في السوق.

٣٠ حزيران ٢٠١٧	المستوى الاول	المستوى الثاني	المستوى الثالث	المجموع
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل	٦٣,١٦٦	-	-	٦٣,١٦٦
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل	٢,٥٣١,٤٩٤	-	-	٢,٥٣١,٤٩٤
الشامل الاخر	٢,٥٩٤,٦٦٠	-	-	٢,٥٩٤,٦٦٠

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	المستوى الاول	المستوى الثاني	المستوى الثالث	المجموع
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل	١١,٤٥٣	-	-	١١,٤٥٣
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل	٢,٦٥٨,٨٩١	-	-	٢,٦٥٨,٨٩١
الشامل الاخر	٢,٦٧٠,٣٤٤	-	-	٢,٦٧٠,٣٤٤

تعكس القيمة المبينة في المستوى الثالث كلفة شراء هذه الموجودات وليس قيمتها العادلة بسبب عدم وجود سوق نشط لها، هذا وتري ادارة الشركة ان كلفة الشراء هي انسب طريقة لقياس القيمة العادلة لهذه الموجودات وانه لا يوجد تدني في قيمتها.

إدارة المخاطر

تقوم الشركة بإدارة المخاطر المتنوعة بوسائل متعددة وذلك من خلال استراتيجية شاملة موضوعة تحدد المخاطر وسبل مواجهتها وتخفيفها وذلك من خلال وحدة لجنة المخاطر ولجنة الاستثمار حيث يتم مراجعة المخاطر وتبني الاجراءات الضرورية لمواجهتها والعمل على تخفيضها والحد منها. إضافة الى أن كافة مراكز العمل مسؤولة عن تحديد المخاطر المتعلقة بنشاطهم ووضع الضوابط الرقابية المناسبة ومراقبة استمرارية فعاليتها. تتعرض الشركة لمخاطر التأمين ومخاطر الائتمان ومخاطر السيولة ومخاطر السوق.

عملية إدارة المخاطر

يعتبر مجلس إدارة الشركة هو المسؤول عن تحديد ومراقبة المخاطر، وبالإضافة الى ذلك يوجد عدة جهات أخرى مسؤولة عن عملية إدارة مخاطر الشركة.

لجنة المخاطر

إن للجنة المخاطر المسؤولية الاجمالية عن تطور استراتيجية المخاطر وتطبيق المبادئ والأطر العامة والحدود المسموح بها.

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية (يتبع)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

التدقيق الداخلي

يتم تدقيق عمليات إدارة المخاطر سنوياً من خلال دائرة التدقيق الداخلي، وذلك بفحص كافة الإجراءات المتخذة ومدى الالتزام بالاجراءات المطلوبة. تقوم دائرة التدقيق الداخلي بمناقشة نتائج التدقيق مع إدارة الشركة، ويتم عرض نتائج عملها على لجنة التدقيق.

مخاطر التأمين

تتمثل مخاطر أي عقد تأمين في إمكانية وقوع الحدث المؤمن عليه وعدم التأكد من مبلغ الأدياء المتعلق بذلك الحدث وذلك نظراً لطبيعة عقد التأمين حيث المخاطر متقلبة وغير متوقعة. بالنسبة لعقود التأمين المتعلقة بفترة تأمينية، حيث يمكن تطبيق نظرية الاحتمالات للتسعير والاحتياطي، فإن المخاطر الأساسية التي تواجه الشركة هي أن الادعاءات المتكبدة والدفعات المتعلقة بها قد تزيد عن القيمة الدفترية لالتزامات التأمين. هذا قد يحدث إذا كانت إمكانية وخطورة الادعاءات أكبر من المتوقع، لأن أحداث التأمين غير ثابتة وتختلف من سنة لأخرى فإن التقديرات قد تختلف عن الإحصائيات المتعلقة بها.

أظهرت الدراسات أنه كلما كانت عقود التأمين متشابهة كلما قاربت التوقعات معدل الخسارة الفعلية. كما إن وجود تنوع في مخاطر التأمين التي يتم تغطيتها يؤدي إلى انخفاض احتمالات الخسارة الكلية للتأمين.

تعمل الشركة للتخفيف عن المخاطر أعلاه بتنوع عقود التأمين لديها، وكذلك يتحسن تغير المخاطر بالأختيار الدقيق لاستراتيجيات وموجهات التأمين لديها، وايضاً باستخدام اتفاقيات إعادة التأمين.

تحليل القطاعات الرئيسية

معلومات عن قطاعات أعمال الشركة

لأغراض إدارية تم تنظيم الشركة لتشمل قطاع التأمينات العامة ويشمل أعمال التأمين ضد الحريق، الهوادث، والتأمين البحري، الطبي وأعمال التأمين على المركبات الآلية وقطاع التأمين على الحياة بشكل هذان القطاعان الأساس الذي تستخدمه الشركة لأظهار المعلومات المتعلقة بالقطاعات الرئيسية، يشمل القطاعان أعلاه أيضاً على الإستثمارات وإداره النقد لحساب الشركة الخاص تتم المعاملات بين قطاعات الأعمال على اساس أسعار السوق التقديرية وبنفس الشروط التي يتم التعامل بها مع الغير.

٢٠ - القضايا المقامة على الشركة

تظهر الشركة كمدعى عليها في عدد من القضايا وقد قامت إدارة الشركة بأخذ مخصصات فنية لمواجهة أي التزامات لقاء هذه القضايا.

٢١ - الالتزامات المحتملة

يوجد على الشركة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ التزامات محتملة عن كفالات بنكية بقيمة ٢.٢٦٢.٨١٤ دينار أردني.

٢٢ - الاحداث اللاحقة

لا يوجد لدى علمنا اية احداث لاحقة لتاريخ البيانات المالية المرحلية.

٢٣ - أرقام المقارنة

تم تصنيف وتعديل بعض ارقام السنة السابقة لتتناسب والعرض مع ارقام الفترة الحالية .

٢٤ - التسويات المتعلقة بالفترة

لقد تم اعداد جميع التسويات التي رأت ادارة الشركة اهميتها لكي تظهر القوائم المالية للشركة بعديل مركزها المالي ونتائج اعمالها . ان نتائج الاعمال عن الفترة الاولية قد لا تمثل مؤشرا دقيقا عن النتائج الفعلية للسنة كاملة .

الشركة الأردنية الفرنسية للتأمين

(شركة مساهمة عامة محدودة)

الميزانية العمومية لفرع التأمين على الحياة

كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦

(بالدينار الأردني)

٢٠١٦	٢٠١٧	
		الموجودات
١,١٢٢,١٦٨	١,١١٩,٨٤٠	ودائع لدى البنوك
١,١٢٢,١٦٨	١,١١٩,٨٤٠	مجموع الإستثمارات
١٨٣,٨١٩	٢٣٨,١٦٠	نقد في الصندوق وإرصدة لدى البنوك
١٧٢,٢١٩	٢٠١,٠٠٠	أوراق قبض
٤٤٦,٧٧٤	٥١٠,١٧٠	ذمم مدينه - بالصافي
٢٠٢,٩٠٢	٢٤٦,٩٨٠	ذمم شركات التأمين المدنية
٧٤,٤١٨	٨١,٥٠٠	موجودات أخرى
٢,٢٠٢,٣٠٠	٢,٣٩٧,٦٥٠	مجموع الموجودات
		المطلوبات وحقوق المساهمين
		المطلوبات
١٩,٢٤٢	٤٠,٣١٢	صافي مخصص الادعاءات
٢٨٧,٣٩٩	٣١٢,٢٢٣	صافي المخصص الحسابي
٣٠٦,٦٤١	٣٥٢,٩٣٥	مجموع مطلوبات عقود التأمين
١٢,٠٥٠	١٥,٠١٠	ذمم دائنة
١٤,٥٧٤	١٢,٧٤٥	ذمم معيدي التأمين الدائنة
٣,٠٨٠	٢,٧٣٠	مطلوبات اخرى
٣٣٦,٣٤٥	٣٨٣,٤٢٠	مجموع المطلوبات
		حقوق المساهمين
١,٨٦٥,٩٥٥	٢,٠١٤,٢٣٠	أرباح مدورة
١,٨٦٥,٩٥٥	٢,٠١٤,٢٣٠	مجموع حقوق المساهمين
٢,٢٠٢,٣٠٠	٢,٣٩٧,٦٥٠	مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

**JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)**

**INTERIM FINANCIAL STATEMENTS AND
REVIEW REPORT
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017**

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM FINANCIAL STATEMENTS AND REVIEW REPORT
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017

INDEX	PAGE
Report on reviewing the interim financial statements	1
Interim statement of Financial Position	2 - 3
Interim statement of Income	4
Interim Statement of comprehensive income	5
Interim statement of Owners' equity	6
Interim Statement of Cash flows	7 - 8
Statement of revenues and expenses of life insurance	9
Notes to the interim Financial Statements	13 - 20

REPORT ON REVIEWING THE INTERIM FINANCIAL STATEMENTS

To the President and Members of the Board of Directors
Jordan French Insurance Company

Introduction

We have reviewed the accompanying Interim Statement of Financial Position of Jordan French Insurance Company as of June 30, 2017, and the related statements of Interim Comprehensive income, Owners' equity and cash flows for the period then ended, The management is responsible of preparing and presenting company's financial statements in accordance with International Accounting Standard No. 34 (Interim Financial Reporting) which is an integral part of International Financial Reporting Standards. Our responsibility is limited to issue a conclusion on these interim financial statements based on our review.

Scope of Review

We conducted our review in accordance with the International Standard on Review Engagements 2410 "Review of Interim Financial Information Performed by the Independent Auditor". This standard requires that we plan and perform the review to obtain reasonable assurance as to whether the financial statements are free of material misstatement. Our review is primarily limited to inquiries of the company's accounting and financial departments personnel as well as applying analytical procedures of financial data. The range of our review is narrower than the broad range of audit procedures applied according to International Auditing Standards, Accordingly, obtaining assurances and confirmations about other significant aspects checked through an audit procedure was not achievable, Hence, We do not express an opinion regarding the matter.

Conclusion

Based on our review, nothing has come to our attention that causes us to believe that the accompanying interim financial statements do not express a true and fair view in accordance with International Accounting Standard No. 34.



Ghosheh & Co.

Sinan Ghosheh
License No.(580)



Amman- Jordan
July 27, 2017

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF FINANCIAL POSITION (UNAUDITED)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017 AND DECEMBER 31, 2016
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	Note	2017	2016
Assets			
Deposits at banks	4	6,783,228	6,687,204
Financial asstes designated at fair value through statement of comprehensive income	5	63,166	11,453
Financial asstes designated at fair value through statement of other comprehensive income	6	2,531,494	2,658,891
Investements in Real Estate		1,210,067	1,214,871
Total investements		10,587,955	10,572,419
Cash on hand and at Banks	7	2,930,169	2,475,711
Cheques under collections and notes receivables		1,110,848	1,165,076
Account receivables – net	8	11,177,842	9,279,480
Receivables from reinsurance companies	9	1,826,845	2,045,042
Deferred Tax assets	10	1,147,393	1,116,894
Property and equipment- net		1,765,793	1,807,044
Other assets		985,608	826,436
Total assets		31,532,453	29,288,102

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF FINANCIAL POSITION (UNAUDITED)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017 AND DECEMBER 31, 2016
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	Note	2017	2016
Liabilities and shareholders' equity			
Liabilities			
Net unearned premiums provision		5,890,047	5,285,716
Net claims provision		7,366,251	6,231,281
Net provision		312,623	287,399
Total insurance contract liabilities		13,568,921	11,804,396
Due to Banks		2,132,727	2,193,313
Accounts payables and deferred cheques	11	3,880,004	3,554,029
Payables to reinsurers	12	1,983,070	1,898,085
Miscellaneous provisions		340,768	328,047
Income tax provision	13	156,766	498,981
Other payables		492,706	691,282
Total liabilities		22,554,962	20,968,133
Shareholders' equity			
Declared Capital		9,100,000	9,100,000
Paid Capital	1	9,100,000	9,100,000
Statutory reserve		1,569,638	1,569,638
Accumulated change in fair value	14	(1,386,564)	(1,259,167)
Accumulated Losses		(305,583)	(1,090,502)
Total Shareholders' Equity		8,977,491	8,319,969
Total Liabilities and shareholders' Equity		31,532,453	29,288,102

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF INCOME (Unaudited)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	Note	From the period		From the beginning of the year	
		April 1,2017 till June 30,2017	April 1,2016 till June 30,2016	June 30,2017	June 30,2016
REVENUES					
Gross premiums		7,497,955	5,815,926	13,187,862	11,279,834
Less: premiums ceded to reinsurers		(1,412,410)	(1,221,359)	(3,119,055)	(2,716,672)
Net premiums		6,085,545	4,594,567	10,068,807	8,563,162
Net change in unearned premiums provision		(1,205,826)	(310,963)	(604,331)	229,916
Net change in accounting provision		(5,586)	44,880	(25,224)	65,989
Net earned premiums		4,874,133	4,328,484	9,439,252	8,859,067
Received commission		195,143	138,385	421,399	248,178
Revenue allocated to insurance department and other fees		682,681	395,157	1,151,763	880,756
Other Fees		309,484	197,676	363,663	341,869
Bank interest		71,952	34,887	105,199	61,238
Net gain from financial assets and investment	15	(6,864)	(32,869)	19,421	21,618
Other revenues and expenses		11,167	50,203	33,944	68,670
Total revenues		6,137,696	5,111,923	11,534,641	10,481,396
Claims, losses and expenses :					
Gross claims paid		4,730,617	6,517,400	9,761,208	11,406,685
Ineurred and matured policies		-	8,710	-	8,710
Less: returns		(1,286,988)	(1,453,453)	2,020,887	(2,247,481)
Less: reinsurers share		(584,795)	(1,649,145)	1,448,270	(2,537,173)
Net paid claims		2,858,834	3,423,512	6,292,051	6,630,741
Net change in claims provision		1,093,798	(386,307)	1,134,970	108,213
Allocated employee expenses		625,857	638,853	1,376,017	1,295,715
Allocated administrative expenses		237,291	183,357	496,473	418,663
Excess of loss premiums		29,031	46,190	109,481	89,255
Cost of documents		117,605	143,189	248,491	278,325
Other expenses allocated underwriting		170,487	99,205	335,512	287,343
Net claims expenses		5,132,903	4,147,999	9,992,995	9,108,255
Unallocated employees expenses		156,464	159,713	344,004	323,929
Depreciation and amortization		27,082	33,002	53,999	58,276
Unallocated administrative expenses		59,323	45,837	124,118	104,664
Provision for impaired receivables		-	50,000	-	50,000
Total expenses		242,869	288,552	522,121	536,869
Net income before tax		761,924	675,372	1,019,525	836,272
Deferred tax assets	10	30,499	-	30,499	-
Income tax / (tax surplus) for the period	13	(241,663)	(181,819)	(265,105)	(121,695)
Net income		550,760	493,553	784,919	714,577
Earnings per share JD/ share		0,061	0,054	0,086	0,079
Outstanding weighted average shares		9,100,000	9,100,000	9,100,000	9,100,000

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME (UNAUDITED)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	April 1,2017 till June 30,2017	April 1,2016 till June 30,2016	June 30,2017	June 30,2016
Net income	550,760	493,553	784,919	714,577
Add :Other comprehensive income				
Total comprehensive income before Other comprehensive income	550,760	493,553	784,919	714,577
Change in fair value	(2,525)	(165,740)	(127,397)	(341,677)
Total comprehensive income period	548,235	327,813	657,522	372,900

The accompanying notes are an integral part of these financial statement

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF OWNERS' EQUITY (UNAUDITED)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	Share capital	Statutory reserve	Accumulated Change in fair value	Accumulated losses	Income for the period	Total owners' equity
2017						
January 1, 2017	9,100,000	1,569,638	(1,259,167)	(1,090,502)	-	8,319,969
Net Change in fair value	-	-	(127,397)	-	-	(127,397)
Income for the period	-	-	-	-	784,919	784,919
June 30, 2017	9,100,000	1,569,638	(1,386,564)	(1,090,502)	784,919	8,977,491
2016						
January 1, 2016	9,100,000	1,368,478	(895,420)	(2,487,151)	-	7,085,907
Net Change in fair value	-	-	(341,677)	-	-	(341,677)
Income for the period	-	-	-	-	714,577	714,577
June 30, 2016	9,100,000	1,368,478	(1,237,097)	(2,487,151)	714,577	7,458,807

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF CASH FLOWS (UNAUDITED)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	For the six months ended June 30, 2017	For the six months ended June 30, 2016
Cash flow from operating activities		
Net income before tax	1,019,525	836,272
Adjustments on non-cash items :		
Depreciation and amortization	53,999	58,276
Net unearned premium provision	604,331	(229,916)
Net accounting provision	25,224	(65,989)
Net outstanding claims provision	1,134,970	108,213
Provisions	12,721	7,905
losses from financial assets and investments	5,148	972
Net cash available from operating before changes in working capital items	2,855,918	715,733
financial assets designated of fair value through income	(56,861)	-
Cheques under collection and notes receivable	54,228	(9,405)
Accounts receivable - net	(1,898,362)	(273,391)
Accounts receivable from reinsurance	218,197	(182,785)
Other assets	(159,172)	71,014
Accounts payable and deferred cheques	325,975	125,686
Accounts payables from reinsurers	(19,897)	(949,243)
Other payables	(93,695)	(142,322)
Net cash provided from operating activities before tax	(1,629,587)	(1,360,446)
Income tax paid	(607,319)	(384,649)
Net cash provided from operating activities	(2,236,906)	(1,745,095)

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF CASH FLOWS (Unaudited) (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	Note	For the six months ended June 30, 2017	For the six months ended June 30, 2016
Cash flows from investments activities			
Purchases of fixed intangible assets		(7,944)	(214,868)
Net cash used in investments activities		(7,944)	(214,868)
Net changes in cash and cash equivalent		611,068	(1,244,230)
Cash and cash equivalent in the beginning of the period	18	<u>6,969,602</u>	<u>4,970,540</u>
Cash and cash equivalent for the period ended	18	<u>7,580,670</u>	<u>3,726,310</u>

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INCOME AND EXPENSES OF LIFE INSURANCE BRANCH
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

	For the six months ended June 30, 2017	For the six months ended June 30, 2016
Underwriting Premiums		
Direct Business	695,478	653,653
Net Premiums	695,478	653,653
Less: Reinsurance Foreign Premiums Ceded	(339,407)	(308,300)
Gross Premiums	356,071	345,353
Beginning Balance		
Beginning Balance Accounting Provision	528,461	540,944
Less: Beginning Balance Reinsurance Share Ceded	(241,062)	(232,791)
Net Beginning Balance Accounting Provision	287,399	308,153
Ending Balance		
Ending Balance Accounting Provision	(576,334)	(506,667)
Reinsurance Share Ceded	263,712	264,503
Net Ending Balance Accounting Provision	(312,622)	(242,164)
Net Premiums Income Earned	330,848	411,342
Paid Compensations	(336,717)	(442,268)
Incurred and Matured Policies	-	(8,710)
Foreign Reinsurance share of Compensations Ceded	290,983	362,110
Net Paid Compensations	(45,734)	(88,868)
Ending Balance Claims Provision		
Reinsurance share Ceded	(121,561)	(215,450)
Less: Reinsurance Foreign Premiums Ceded	81,250	161,860
Net Ending Balance Claims Provision	(40,311)	(53,590)
Net Ending Balance Claims Provision		
Reported	111,212	110,912
Less: Rinsurers share	(91,970)	(87,229)
Beginning Balance Claims Provision	19,242	23,683
	(66,803)	(118,775)
Net Premiums Income Earned	330,848	411,342
Less:		
Net Claims Cost	(66,803)	(118,775)
Add :		
Earned Commissions	4,354	3,324
Issuing Insurance Policies Service	5,989	13,856
Other Revenues	1,718	2,714
Total Revenues	12,061	19,894
Less:		
Paid Commissions	(8,721)	(15,775)
Underwriting Accounts Administrative Expenses	(102,443)	(96,489)
Other Expenses	(16,671)	(23,188)
Total Expenses	127,834	(135,452)
Underwriting Profit	148,270	177,009

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

الهيئة العامة للغذاء والدواء
الهيئة العامة للغذاء والدواء
الهيئة العامة للغذاء والدواء

Written Revenues for Insurances for the years end December 2016 and 30 June 2017

	Vehicles		Marine and Shipboard		Flight		First and other currency		Civil Responsibility		Insurance and Guarantee		Medical		Other Branches		Total		
	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	
Written Revenues	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	
Direct Insurance	5,642,030	4,527,391	498,976	363,282	105,636	401,035	1,139,139	943,411	39,161	21,939	370,489	283,548	4,582,611	3,983,346	104,340	90,199	12,480,403	10,614,151	
Optional Insurance	0	0	2,261	0	0	0	9,720	12,030	0	0	0	0	0	0	0	0	11,981	12,030	
Total Claims	5,642,030	4,527,391	499,239	363,282	105,636	401,035	1,148,859	955,441	39,161	21,939	370,489	283,548	4,582,611	3,983,346	104,340	90,199	12,492,384	10,626,181	
Deduct:																			
Local Reinsurance Claims	(183,575)	(194,354)	0	0	0	0	(19,993)	(18,206)	0	0	0	0	0	0	0	0	(203,569)	(212,560)	
Foreign Reinsurance Claims	0	0	(445,481)	(304,884)	(80,424)	(237,697)	(750,549)	(568,886)	(10,100)	(8,010)	(227,031)	(200,764)	(1,061,045)	(876,995)	(1,349)	(577)	(2,576,080)	(2,158,913)	
Net Claims	5,458,455	4,333,037	53,758	58,398	25,212	163,338	378,217	366,349	29,061	13,929	143,457	82,784	3,521,566	3,106,351	102,991	89,622	9,712,797	8,217,808	
Add:																			
Revolving Balance																			
Unearned claims provision	5,109,108	5,005,233	384,709		243,180	175,116	890,395	843,217	48,448	60,840	288,926	304,886	511,004	431,005	3,545	44,442	7,459,318	6,921,834	
Deduct: reinsurers portion	(244,273)	(341,692)	(346,474)		(241,026)	(172,838)	(935,567)	(601,734)	(46,026)	(57,608)	(154,739)	(164,729)	(305,502)	(215,502)	0	0	(2,173,802)	(1,798,523)	
Net unearned claims provision	4,864,835	4,663,541	18,235		12,885	2,154	54,828	41,483	2,422	3,032	134,187	140,157	205,502	215,503	3,546	44,442	5,285,716	5,123,311	
Contract Ending Balance																			
Unearned claims provision	(5,486,956)	(4,702,977)	(261,000)		(203,013)	(97,307)	(125,864)	(966,179)	(744,519)	(39,544)	(21,355)	(333,892)	(266,398)	(530,737)	(451,154)	(3,321)	(24,547)	(7,729,037)	(6,939,725)
Deduct: reinsurers portion	222,092	249,754	245,980		192,863	96,113	124,852	994,398	691,693	36,085	20,287	178,546	141,314	175,775	225,577	0	0	1,838,990	1,646,330
Net unearned claims provision	(5,274,864)	(4,453,123)	(15,020)		(10,150)	(1,194)	(1,012)	(81,781)	(52,826)	(3,559)	(1,068)	(155,346)	(125,082)	(354,961)	(225,577)	(3,321)	(24,547)	(5,890,047)	(4,893,395)
Net Revenues from earned revenues	5,048,425	4,543,466	56,973		81,113	28,172	164,604	361,283	366,998	27,944	17,893	122,304	97,859	3,372,107	3,096,277	103,216	108,617	9,108,406	8,447,724

Cost of compensations for the years end December, 31 2016 and 30 June 2017

	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	Total
	Vehicles		Marine and Shipping		Flight		Fire and other property damage		CIV Responsibility		Insurance and Guarantees		Medical		Other Branches		Total		
Paid Compensations	(5,513,479)	(5,469,907)	(1,577,185)	(18,550)	(4,336)	0	(95,256)	(1,144,478)	(84,453)	(123,368)	(76,778)	(241,920)	(3,504,866)	(3,946,211)	(7,502)	(19,584)	(9,424,492)	(10,964,418)	
Deduct: returns	1,625,359	1,682,652	0	0	0	621	0	0	0	0	76,778	241,920	316,087	322,908	2,073	0	2,020,887	2,247,481	
Local Reinsurance Claims	2,631	26,872	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2,631	26,872	
Foreign Reinsurance Claims	82,879	22,943	149,437	18,011	3,036	77,958	1,118,759	53,356	106,342	0	0	766,229	881,058	2,753	1,078	1,154,856	2,148,191		
Net paid compensations	(3,802,610)	(3,737,440)	(6,281)	(539)	(1,301)	0	(16,680)	(26,719)	(11,087)	(17,026)	0	0	(2,403,582)	(2,742,244)	(2,766)	(18,506)	(6,245,118)	(6,541,874)	
Add:																			
Ending balance reported claims	(7,144,092)	(6,453,734)	(583,056)	(368,437)	0	0	(1,325,662)	(1,538,492)	(72,436)	(114,828)	(227,340)	(177,602)	(603,011)	(549,600)	(20,808)	(158,163)	(9,556,517)	(9,370,956)	
Ending balance unreported claims	(2,000,000)	(1,890,000)	(135,000)	(50,000)	0	0	(60,000)	(80,000)	(10,000)	(5,000)	(20,000)	(30,000)	(800,815)	(366,400)	(10,000)	(25,000)	(2,836,815)	(2,446,400)	
reinsurers share	2,131,946	2,477,295	506,781	331,593	0	0	1,063,345	1,374,413	56,135	103,435	48,500	42,500	130,010	182,335	18,817	142,347	3,954,514	4,653,828	
reinsurers share of unreported claims	0	0	108,000	40,000	0	0	48,000	65,000	8,000	5,000	10,000	10,000	123,779	193,230	8,000	20,000	305,779	333,230	
returns	1,206,100	1,318,317	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1,206,100	1,318,317	
Ending balance reported claims	(5,906,046)	(4,558,212)	(83,307)	(26,844)	0	0	(274,317)	(179,079)	(19,301)	(11,493)	(188,840)	(155,102)	(950,037)	(540,435)	(4,091)	(20,815)	(7,325,539)	(5,511,881)	
Deduct:																			
Beginning balance reported claims provision	6,688,025	5,891,544	645,275	253,653	0	0	1,477,218	2,352,443	127,240	195,022	222,796	132,206	539,903	564,880	31,754	156,313	9,730,211	9,568,361	
Beginning balance unreported claims provision	2,150,000	1,710,000	50,000	55,000	0	0	100,000	90,000	15,000	2,000	100,000	3,000	403,268	415,254	10,000	56,000	2,828,288	2,291,254	
reinsurers shares of reported claims	(2,411,373)	(2,214,972)	(580,748)	(279,050)	0	0	(1,184,939)	(2,090,984)	(101,792)	(190,331)	(75,500)	(38,500)	(212,590)	(204,748)	(28,628)	(142,482)	(4,585,470)	(5,101,077)	
reinsurers shares of unreported claims	0	(60,000)	(40,000)	(44,000)	0	0	(80,000)	(40,000)	(12,000)	(11,600)	(50,000)	(1,500)	(253,885)	(259,121)	(8,000)	(50,000)	(441,885)	(466,221)	
returns	(1,307,086)	(858,993)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	(1,307,086)	(858,993)	
net claims	5,117,666	4,467,879	74,527	45,603	0	0	312,278	271,449	28,446	5,091	197,296	95,206	476,696	526,265	5,226	21,931	6,212,038	5,433,324	
Net cost of compensations	(4,491,090)	(3,927,773)	(17,061)	(1,780)	(1,301)	0	21,282	66,661	(1,959)	(23,428)	8,456	(59,896)	(2,876,923)	(2,756,414)	(1,531)	(17,591)	(7,360,218)	(6,620,531)	

الشركة الوطنية للتأمين العامة البحرينية

Profit (Loss) for the years end December 31, 2016 and June 2017

	2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016			
	Vehicle		Machine and Shipment		Flight		Fire and other property damages		Civil Responsibility		Insurance and Guarantee		Medical		Other Branches		Total		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016					
صافي الأرباح من الأنشطة التشغيلية	5,048,425	4,543,485	66,973	61,113	26,172	164,604	331,263	366,966	27,944	17,993	122,304	97,859	3,372,107	3,096,277	103,216	109,517	9,108,406	8,447,724																								
صافي الخسائر من الأنشطة التشغيلية	(4,491,090)	(3,827,773)	(17,061)	(1,780)	(1,301)	0	21,282	65,661	(1,960)	(23,428)	8,466	(69,893)	(2,976,923)	(2,756,414)	(1,931)	(17,891)	(7,360,219)	(6,620,531)																								
ملاحظات :																																										
صافي الأرباح	67,500	0	12,089	14,548	70,118	3,450	100,502	82,981	497	213	74,794	37,472	91,242	106,032	303	198	417,046	244,555																								
أرباح خسارة أصل يعلق عليها	648,233	348,240	2,175	2,825	6,197	3,547	42,266	39,101	2,481	1,589	240,486	219,709	294,846	250,306	60	55	1,145,774	865,472																								
رسوم الخسائر	321,079	333,993	399	1,448	0	0	100	400	0	0	0	0	40,367	1,428	0	3,313	361,945	340,583																								
مجموع الأرباح	936,812	682,233	14,664	18,822	76,315	7,997	142,898	122,482	2,975	1,802	324,280	257,151	428,455	367,766	383	3,527	1,924,784	1,450,910																								
ملاحظات :																																										
صافي الأرباح يعلق	(140,690)	(170,684)	(6,694)	(4,630)	0	0	(31,415)	(32,510)	(1,260)	(2,360)	0	0	(69,469)	(52,272)	(121)	(74)	(239,770)	(282,560)																								
الائتمانات يعلق عليها	(109,481)	(88,255)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	(1,867,410)	(1,617,890)																								
مجموع الأرباح يعلق عليها	(878,360)	(717,615)	(73,537)	(53,828)	(15,560)	(59,199)	(159,228)	(141,037)	(5,771)	(3,229)	(64,673)	(41,656)	(675,014)	(568,003)	(15,369)	(13,315)	(1,867,410)	(1,617,890)																								
ملاحظات الخسائر	(120,078)	(85,632)	(5,633)	(8,141)	(289)	(10,598)	(10,159)	(4,455)	(379)	0	(8,092)	(10,697)	(160,130)	(115,144)	(13,882)	(29,237)	(318,841)	(263,804)																								
مجموع الخسائر يعلق عليها	(1,248,809)	(1,063,186)	(85,964)	(86,397)	(15,849)	(69,797)	(210,800)	(178,002)	(7,430)	(6,619)	(82,564)	(62,453)	(894,613)	(755,410)	(29,373)	(42,626)	(2,568,502)	(2,233,499)																								
أرباح (خسائر) إجمالي	246,338	334,739	(31,388)	11,758	85,337	101,904	304,644	368,127	21,542	(9,362)	382,375	242,981	27,025	(67,790)	72,676	52,527	1,117,449	1,044,604																								

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

1. ORGANIZATION AND ACTIVITIES

Jordan French Insurance Company is a Jordanian public shareholding Company ("the Company"), was registered on March 20, 1976 under Commercial registration number (101). The Company's share capital is JD 9,100,000 divided into 9,100,000 shares, each for JD 1.

2. NEW AND REVISED STANDARDS AND AMENDMENTS TO IFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE:-

The following new standards and amendments to the standards have been issued but are not yet effective and the Company intends to adopt these standards, where applicable, when they become effective.

<u>New Standards</u>	<u>Effective Date</u>
(IFRS) No.9 – Financial Instruments	January 1, 2018
(IFRS) No.15 – Revenues from Customers Contract	January 1, 2018
(IFRS) No.16 – Leases	January 1, 2019

Board of directors of the company is expecting that the application of these standards and interpretations will not have a substantial impact on the Company's financial statements.

3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

Basis of preparation

The interim financial statements have been prepared in accordance with International Accounting Standard 34, "Interim Financial Reporting".

The interim financial statement is presented in Jordanian Dinar, since that is the currency in which the majority of the Company's transactions are denominated.

The interim financial statements have been prepared on historical cost basis.

The interim statements do not include all the information and notes needed in the annual financial statement and must be reviewed with the ended financial statement at December 31, 2016, in addition to that the result for the six months ended in June 31, 2017 is not necessarily to be the expected results for the financial year ended December 31, 2017.

Significant accounting policies

The accounting policies used in the preparation of the interim financial information are consistent with those used in the audited financial statements for the period ended 31 December 2016.

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

4. BANK DEPOSITS

	Deposits maturing within a month	Deposits maturing for more than a month and up to three months	Deposits maturing after more than a month and a year	Total	
				2017	2016
In Jordan :					
Jordan Kuwait Bank	6,458,228	-	325,000	6,783,228	6,687,204
	6,458,228	-	325,000	6,783,228	6,687,204

The interest rates on deposits in Jordanian Dinar ranged from 3% to 5%.

The mortgaged deposits to the Ministry of Industry and Trade totaled JD 325,000 as of March 30, 2017 at the Jordan Kuwait Bank (2016: JD 325,000).

5. FINANCIAL ASSETS AT FAIR VALUE THROUGH THE INCOME STATEMENT

Financial assets at fair value through the income statement which been classified upon initial recognition as follows:

	2017	2016
Stock listed at Amman stock exchange	63,166	11,453
	63,166	11,453

6. FINANCIAL ASSETS DESIGNATED AT FAIR VALUE THROUGH OTHER COMPREHENSIVE INCOME

	2017	2016
Inside Jordan		
Listed stocks	1,455,784	1,481,145
Unlisted stocks	835,148	849,072
	2,290,932	2,330,217
*		
Outside Jordan		
Stock listed at foreign market	240,562	328,674
Total	2,531,494	2,658,891

	2017	2016
Amman International Center for Trading Improvement (L.L.C)	10,000	10,000
Specialized for real estate investment and improvement.	825,148	839,072
	835,148	849,072

7. CASH AND CASH AT BANKS

	2017	2016
Cash on hand	54,785	43,619
Cash at bank	2,875,384	2,432,092
	2,930,169	2,475,711

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

8. NET – ACCOUNTS RECEIVABLE

	2017	2016
Policy holders	11,487,544	9,744,138
Agents	435,056	399,585
Brokers	38,690	42,257
Employees	92,092	87,334
Others	224,460	106,166
Allowance for doubtful account*	(1,100,000)	(1,100,000)
	<u>11,177,842</u>	<u>9,279,480</u>

*The transaction on of allowance for doubtful account is as follows

	2017	2016
Beginning balance	(1,100,000)	1,050,000
Additions during the year	-	181,147
Disposals	-	(131,147)
Ending balance	<u>(1,100,000)</u>	<u>1,100,000</u>

9. REINSURANCE COMPANIES ACCOUNTS – DEBIT

	2017	2016
Local insurance company	1,466,908	1,461,578
Foreign reinsurance company	1,159,937	1,383,464
Allowance for reinsurance account	(800,000)	(800,000)
	<u>1,826,845</u>	<u>2,045,042</u>

10. DEFFERED TAX ASSET

	2017		2016	
	Assets	Liability	Assets	Liability
Balance at the begging at the year	1,116,894	-	901,114	-
Additions	30,499	-	215,780	-
Balance at year end	<u>1,147,393</u>	-	<u>1,116,894</u>	-

The differed tax asset has been taken by 24% of various allowances, which is refundable at the opinion at management.

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

11. ACCOUNT PAYABLES AND DEFERRED CHEQUES

	2017	2016
Agents	75,321	59,919
Subsidiaries and associates	3,418	10,110
Employees	6,043	30,050
Brokers	51,125	38,638
Policyholders	240,055	638,769
Deferred cheques	3,373,539	2,636,667
Others	130,503	139,876
	3,880,004	3,554,029

12. REINSURANCE COMPANIES ACCOUNTS – CRIDET

	2017	2016
Local insurance company	35,492	27,413
Foreign reinsurance company	1,947,578	1,870,672
	1,983,070	1,898,085

13. INCOME TAX PROVISION

Transaction on the income tax provision was as follows:

	2017	2016
Balance beginning of the year	498,981	394,850
Income tax paid	(607,319)	(525,437)
Provision for the year	265,105	629,568
	156,766	498,981

14. ACCUMULATED CHANGE IN FAIR VALUE

	2017	2016
Beginning balance	(1,259,167)	(895,420)
Change during the year	(127,397)	(363,747)
Ending balance	(1,386,564)	(1,259,167)

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

15. NET PROFIT FROM FINANCIAL ASSETS AND INVESTMENTS

	For the six months ended June 30, 2017	For the six months ended June 30, 2016
Revenue dividends from financial assets designated through income	24,569	22,590
Unrealized losses from financial assets designated	(5,148)	(972)
	<u>19,421</u>	<u>21,618</u>

16. EARNING PER SHARE

	For the six months ended June 30, 2017	For the six months ended June 30, 2016
Net income for the year	784,919	714,577
Weighted average number of shares	9,100,000	9,100,000
The shares portion of net profit		
Basic	0,086	0,079
Diluted	<u>0,086</u>	<u>0,079</u>

17. RELATED PARTY TRANSACTIONS

The Company's transacted with the allied company, major shareholder, the Board of Directors, and the management within the company's main activities using commercial interest rates. All deferred sale account receivables and funds granted to related parties are effective and no provision was allocated.

	2017	2016
The terms of the balance sheet:		
Accounts receivable (major shareholders) *	5,070,248	3,405,341
The terms of the income statement:		
Underwriting premiums (major shareholders)	3,295,620	4,448,183
Discontinued compensation (major shareholders)	<u>2,517,746</u>	<u>2,589,849</u>

* The major shareholders present Jordan army force

-The specialized for medical expenses management (L.L.C) engaged auditing the medical claim and medical claim through the year 2017 amounted to JD 204,452 for the company.

-Top executive management and board of director (salary, bonuses, and other benefits) are as follows:

	2017	2016
Salaries and bonuses charged by senior management	410,620	395,193
The transportations of the members of the Board of Directors instead	<u>21,000</u>	<u>45,500</u>

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

18. CASH AND CASH EQUIVALENTS

	2017	2016
Cash on hand and at the bank	2,930,169	2,475,711
Addition: Deposits At Banks maturing within three months	6,783,228	6,687,204
Less: Due to Banks maturing within three months	2,132,727	2,193,313
Net cash and cash equivalents	<u>7,580,670</u>	<u>6,969,602</u>

19- FINANCIAL INSTRUMENTS

The Fair Value

The fair value of financial assets and financial liabilities Financial assets include cash and cash equivalents and checks under collection and receivables, securities, and include accounts payable, credit facilities and loans and credits and other financial liabilities.

First level: the market prices stated in active markets for the same financial instruments.

Level II: assessment methods depend on the input affect the fair value and can be observed directly or indirectly in the market.

Level III: valuation techniques based on inputs affect the fair value cannot be observed directly or indirectly in the market.

<u>June 30, 2017</u>	<u>level one</u>	<u>Second Level</u>	<u>third level</u>	<u>Total</u>
Financial assets designated at fair value through statement of comprehensive income	63,166	-	-	63,166
Financial assets designated at fair value through statement of other comprehensive income	2,531,494	-	-	2,531,494
	<u>2,594,660</u>	-	-	<u>2,594,660</u>
<u>December 31, 2016</u>	<u>level one</u>	<u>Second Level</u>	<u>third level</u>	<u>Total</u>
Financial assets designated at fair value through statement of comprehensive income	11,453	-	-	11,453
Financial assets designated at fair value through statement of other comprehensive income	2,658,891	-	-	2,658,891
	<u>2,670,344</u>	-	-	<u>2,670,344</u>

The value set out in the third level reflect the cost of buying these assets rather than its fair value due to the lack of an active market for them, this is the opinion of Directors that the purchase cost is the most convenient way to measure the fair value of these assets and that there was no impairment.

NOTES TO THE INTREIM FINANCIAL STATEMENTS (continued)
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

20. RISK MANAGEMENT

The company manages various risk through placed a comprehensive strategy identifies risks and ways to address them, mitigate and through the unit to the Risk Committee and the Investment Committee where the risks are reviewed and adopt the necessary measures to face it and work to reduce and limit them. Add to that all the work centers responsible for identifying the risks related to their activity and to develop appropriate controls and monitor the effectiveness of continuity. The Company is exposed to insurance risk and credit risk, liquidity risk and market risk.

The risk management process

It is the company's management that is responsible for identifying and controlling risk, and in addition to that there are several others responsible for the company's risk management process.

Risk measurement and reporting systems

The risk monitoring and control is through control limits for each type of risk types and that these limits reflect the company's business strategy and various market factors surrounding. Information is collected from the company's various departments and analysis to identify the potential risks that may arise from them. It was presented and explained this information on the company's board.

Internal audit

The risk management audits annually by the Internal Audit Department, and by examining all the measures taken and the extent of compliance with the required procedures. The Internal Audit Department to discuss the audit results with the company's management, and are presented the results of its work to the Audit Committee.

Insurance risk

It includes insurance contract, pricing and risk diagnosis and classification and measurement of risk and also includes compensation for risk and exposure to disasters political and economic considerations risks

21. LITGATIONS AGAINST THE COMPANY

The Company is litigated against in several legal cases, and the management has made provisions to face any contingencies.

22- APPROVAL OF FINANCIAL STATEMENTS

The financial statements were approved by the Directors and authorized for issuance on April 29, 2017.

23- COMPARTIVE FIGURES

Certain figures for 2016 have been reclassified to conform with the presentation for the three months ended June 30, 2017.

24. RECONCILIATIONS RELATED TO THE PERIOD

All significant reconciliations concerning the period of the financial statements have been made. Primiry operation outcomes do not indicate the actual outcomes of the year.

JORDAN FRENCH INSURANCE COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)

INTERIM STATEMENT OF FINANCIAL POSITION
FOR THE PERIOD ENDED JUNE 30, 2017 AND DECEMBER 31, 2016
(EXPRESSED IN JORDANIAN DINAR)

Statement of Financial Position of the Branch of Life Insurance

	2017	2016
Assets		
Deposits at banks	1,119,840	1,122,168
Totals investments	<u>1,119,840</u>	<u>1,122,168</u>
Cash on hand and bank balances	238,160	183,819
Notes receivables	201,000	172,219
Accounts receivable – net	510,170	446,774
Accounts insurers – debtors	246,980	202,902
Other assets	81,500	74,418
Total assets	<u>2,397,650</u>	<u>2,202,300</u>
Liabilities and shareholder's equity		
Liabilities		
Claims provision – net	40,312	19,242
Mathematical provision – net	312,623	287,399
Total insurance contracts liabilities	<u>352,935</u>	<u>306,641</u>
Accounts payable	15,010	12,050
Accounts payable reinsurers	12,745	14,574
Other Liabilities	2,730	3,080
Total Liabilities	<u>383,420</u>	<u>336,345</u>
Shareholders' equity		
Retained earnings	2,014,230	1,865,955
Total shareholders' equity	<u>2,014,230</u>	<u>1,865,955</u>
Total liabilities and shareholders' equity	<u>2,397,650</u>	<u>2,202,300</u>